

Cwestiynau Ysgrifenedig a atebwyd rhwng 8 a 15 Chwefror 2007

[R] yn nodi bod yr Aelod wedi datgan buddiant.

[W] yn nodi bod y cwestiwn wedi'i gyflwyno yn Gymraeg.

Cynnwys

[Cwestiynau i'r Gweinidog dros Fenter, Arloesi a Rhwydweithiau](#)

[Cwestiynau i'r Gweinidog dros yr Amgylchedd, Cynllunio a Chefn Gwlad](#)

[Cwestiynau i'r Gweinidog Cyllid](#)

[Cwestiynau i'r Gweinidog dros Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol](#)

[Cwestiynau i'r Gweinidog dros Gyfiawnder Cymdeithasol ac Adfywio](#)

Cwestiynau i'r Gweinidog dros Fenter, Arloesi a Rhwydweithiau

Alun Ffred Jones: Pa asesiad y mae'r Gweinidog wedi'i wneud o'r cynnydd gyda Banc Gwybodaeth ar gyfer Busnesau? (WAQ49259)

Alun Ffred Jones: Sawl swydd newydd sydd wedi'i chreu gan gwmnïau sydd wedi derbyn cymorth gan y Banc Gwybodaeth ar gyfer Busnesau? (WAQ49260)

Y Gweinidog dros Fenter, Arloesi a Rhwydweithiau (Andrew Davies): Bydd y Banc Gwybodaeth ar gyfer Busnesau yn dadansoddi ac yn adolygu ei flwyddyn berfformio gyntaf yn haf 2007, yn cynnwys y swyddi a grëwyd a gwelliannau o ran cystadleurwydd busnes. Bydd y canlyniadau llawn yn cael eu cyhoeddi. Mae adborth uniongyrchol oddi wrth gleientiaid eisoes yn dweud wrthym fod y banc yn gwneud cyfraniad cadarnhaol drwy ddarparu cymorth wedi'i dargedu, sy'n canolbwyntio ar y cwsmer, a hynny mewn modd amserol.

Alun Ffred Jones: Pa asesiad y mae'r Gweinidog wedi'i wneud o'r cynnydd gyda Busnes Rhyngwladol Cymru? (WAQ49261)

Andrew Davies: Yr wyf yn cynnal cyfarfodydd rheolaidd gyda phenaethiaid adrannau a chyfarwyddwyr lle byddwn yn trafod amrywiaeth eang o faterion, yn cynnwys perfformiad a chynnyrch. Mae Busnes Rhyngwladol Cymru yn rhan o'r trafodaethau hyn ac yr wyf yn fodlon bod y sefydliad newydd hwn, sy'n canolbwyntio ar y cwsmer, wedi gwneud cynnydd sylweddol ers yr uno fis Ebrill diwethaf. Mae'n dod â swyddi mewnfuddsoddi newydd i Gymru ac yn helpu cwmnïau yng Nghymru i ddechrau masnachu'n rhyngwladol mewn marchnadoedd newydd.

Alun Ffred Jones: Sawl ymweliad dramor y mae'r Gweinidog wedi'i wneud yn ystod y 12 mis diwethaf fel rhan o'i ddyletswyddau gweinidogol ac, o'r rhain, i faint yr aeth ar awyren ac ar faint o'r teithiau hyn y teithiodd yn yr adran fusnes neu ddsbarth cyntaf? (WAQ49276)

Andrew Davies: Mae'r tabl isod yn dangos fy ymweliadau dramor dros y 12 mis diwethaf.

Dyddiad/au Teithio	Cyrchfan	Dosbarth Hedfan
18/07/06-19/07/06	Cork	Economi
19/02/06-23/02/06	Toronto/Chicago	Busnes
06/11/06-06/11/06	Brwsel	Economi

Leanne Wood: A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am yr arian a ddyrannodd yn ei gyllideb i ailagor cyffordd yr A470 yn Nhrefforest i gyfeiriad y de? (WAQ49280)

Andrew Davies: Nid wyf wedi darparu unrhyw arian ar gyfer ailagor cyffordd yr A470 yn Nhrefforest i gyfeiriad y de.

Leanne Wood: A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am gynlluniau i ailagor cyffordd yr A470 yn Nhrefforest i gyfeiriad y de? (WAQ49281)

Andrew Davies: Nid oes gennyf unrhyw gynlluniau i ailagor cyffordd yr A470 yn Nhrefforest i gyfeiriad y de. Cafodd y gyffordd ei chau am resymau diogelwch yn y 1990au cynnar fel rhan o'r gwaith yr ymgymerodd yr awdurdod lleol ag ef bryd hynny ar gynllun ffordd liniaru fewnol Pontypridd.

Cwestiynau i'r Gweinidog dros yr Amgylchedd, Cynllunio a Chefn Gwlad

Elin Jones: Yn dilyn ei ateb i WAQ49011 i WAQ49038, a wnaiff y Gweinidog roi amcangyfrif o gyfradd modiwlleiddio gwirfoddol? (WAQ49196)

Y Gweinidog dros yr Amgylchedd, Cynllunio a Chefn Gwlad (Carwyn Jones): Bydd modiwlleiddio gwirfoddol cronedig yn ffynhonnell gyllido i'r cynllun olynu. Hyd nes y ceir cytundeb ar lefel yr UE ynglyn â gweithredu'r gyfundrefn modiwlleiddio gwirfoddol o 2007, a bod Llywodraeth Cynulliad Cymru mewn sefyllfa i bennu manylion ariannol y cynllun olynu ar eu gwedd derfynol, mae'n rhy gynnar i ddyfalu pa gyfraddau gwirfoddol allai gael eu cymhwyso. Bydd y cyfraddau gwirfoddol yn ychwanegol at y gyfundrefn orfodol. Digon yw dweud ei bod yn debygol y bydd yn rhaid wrth fodiwlleiddio gwirfoddol.

Elin Jones: Yn dilyn ei ateb i WAQ49011 i WAQ49038, a wnaiff y Gweinidog ddatgan ble mae refeniw a gasglwyd o fodiwlleiddio gorfodol wedi'i gynnwys yn y tablau? (WAQ49197)

Carwyn Jones: Mae modiwlleiddio gorfodol yn cael ei gynnwys yn narpariaeth gyllido'r 'UE'.

Elin Jones: Yn dilyn ei ateb i WAQ49011 i WAQ49038, a wnaiff y Gweinidog ddatgan ble mae cyllid cyfatebol gan y Trysorlys wedi'i gynnwys yn y tablau? (WAQ49198)

Carwyn Jones: Fel yr eglurwyd o'r blaen, mae cyllid cyfatebol y Trysorlys o fewn y terfyn adrannol cyffredinol a osodir i Lywodraeth y Cynulliad ym mhob adolygiad o wariant. Nid yw'r swm hwn yn cael ei neilltuo. Yr oedd terfyn gwariant cyllideb Tir Cymru 2006-07 yn cynnwys arian cyfatebol. At ddibenion y tablau, mae darpariaeth llinell wariant Tir Cymru yn y gyllideb wedi'i chynnwys yn y llinell 'ddomestig' ar gyfer y mesurau perthnasol dan echel 2.

Mae penderfyniadau am y lefelau arian cyfatebol yn y dyfodol yn dibynnu ar y canlyniad ar lefel yr UE o ran y gyfundrefn modiwlleiddio gwirfoddol o 2006 a'r adolygiad cyffredol o wariant.

Elin Jones: Yn dilyn ei ateb i WAQ49011 i WAQ49038, a wnaiff y Gweinidog ddatgan ble mae cyllid cyfatebol o Ewrop wedi'i gynnwys yn y tablau? (WAQ49199)

Carwyn Jones: Mae'r lefel ragamcanedig o gyllid cyfatebol gan yr UE i'w weld yn llinell yr 'UE' yn erbyn y mesurau unigol dan bob echel.

Elin Jones: Yn dilyn ei ateb i WAQ49011 i WAQ49038, a wnaiff y Gweinidog gadarnhau a yw cyllid cyfatebol Ewropeaidd ond yn berthnasol i brosiectau a gyllidir gan fodiwlleiddio gwirfoddol, ac a yw'n gallu datgan cyfradd yr arian cyfatebol? (WAQ49200)

Carwyn Jones: Mae cyllid cyfatebol yr UE yn berthnasol i bob un o'r pedair echel o dan y cynllun olynu, pa un a yw'r cyllid ar gyfer mesur unigol yn dibynnu ar fodiwlleiddio gwirfoddol ai peidio.

Y cyfraddau cyllido rhagamcanedig yw:

Echel 1 ardaloedd nad ydynt yn ardaloedd cydgyfeirio 2007 i 2013 cyfartaledd 50 y cant cyfartaledd ardaloedd cydgyfeirio 35 y cant;

Echel 2 ardaloedd nad ydynt yn ardaloedd cydgyfeirio cyfartaledd 20 y cant cyfartaledd ardaloedd cydgyfeirio 50 y cant;

Echel 3 ardaloedd nad ydynt yn ardaloedd cydgyfeirio cyfartaledd 50 y cant cyfartaledd ardaloedd cydgyfeirio 73 y cant;

Echel 4 ardaloedd nad ydynt yn ardaloedd cydgyfeirio cyfartaledd 50 y cant cyfartaledd ardaloedd cydgyfeirio 76 y cant.

Elin Jones: A wnaiff y Gweinidog ddatgan y gwir wariant ar Dir Cynnal ar gyfer pob blwyddyn ers ei gyflwyno? (WAQ49205)

Carwyn Jones: Cyflwynwyd cynllun Tir Cynnal yn 2005. Dechreuodd taliadau dan flwyddyn gynllun 2005 ym mis Gorffennaf 2006, a hyd yma yr ydym wedi talu £5.77 miliwn.

Elin Jones: A wnaiff y Gweinidog roi amcangyfrif o lefelau ymuno â (i) Tir Gofal, (ii) Tir Cynnal (iii) cynllun organig ar gyfer pob blwyddyn rhwng 2006 a 2013? (WAQ49206)

Carwyn Jones: O ran Tir Gofal, yr oedd 3,044 o gytundebau wedi cael eu negodi erbyn diwedd 2006. Yn sgil ailagor y cynllun i geisiadau newydd yn ddiweddar, disgwylir y bydd 700 pellach o gytundebau wedi cael eu sefydlu erbyn 2009. O ran Tir Cynnal, y sefyllfa yw 3,367 ac 8,000 y naill a'r llall, ac mae'r gweithgarwch o dan y cynllun ffermio organig oddeutu 773 a 1,000.

Bydd y sefyllfa yn y tymor hwy yn dibynnu ar ganlyniad yr adolygiad, yn ddiweddarach eleni, o echel 2 o'r cynllun datblygu gwledig.

Elin Jones: A wnaiff y Gweinidog nodi nifer deiliaid cytundeb y cynllun cynnal organig ar gyfer pob blwyddyn er 1999? (WAQ49267)

Carwyn Jones: Cafodd y cynllun cynnal organig ei gyflwyno ar 1 Mawrth 2004. Ers y dyddiad hwnnw mae 312 o gyfranogwyr wedi ymuno â'r cynllun fel a ganlyn:

Blwyddyn	2004	2005	2006
Nifer o Gyfranogwyr	15	187	110

Elin Jones: A wnaiff y Gweinidog ddarparu rhestr o'r holl wahanol amrywiadau a blannwyd adeg ailblannu ystâd goedwig y Cynulliad yn ystod tymor plannu Gorffennaf 1999 i Fehefin 2000, a rhoi manylion canran y cyfanswm y mae pob amrywiad yn ei gynrychioli? (WAQ49268)

Carwyn Jones: Mae'r manylion fel a ganlyn:

Math o Goed	% o'r Holl Blannu Gorffennaf 1999 i Fehefin 2000
Ffynidwydd	2.15
Pyrwydd sitca	27.62
Pyrwydd sitca Washington	30.38
Pinwydd Corsica	3.23
Pinwydd polion	0.1
Llarwydd hybrid	1.75

Llarwydd Japan	18.24
Sbriws Norwy	5.47
Ffynidwydd Douglas	5.34
Conwydd eraill	4.32
Derw digoes	0.46
Gwern	0.1
Onn	0.1
Ceirios	0.01
Bedw	0.4
Ffawydd	0.03
Criafol	0.1
Mathau llydanddail eraill	0.2
Cyfanswm	100

Elin Jones: A wnaiff y Gweinidog ddarparu rhestr o'r holl wahanol amrywiadau a blannwyd adeg ailblannu ystâd goedwig y Cynulliad yn ystod tymor plannu Gorffennaf 2005 i Fehefin 2006, a rhoi manylion canran y cyfanswm y mae pob amrywiad yn ei gynrychioli? (WAQ49269)

Carwyn Jones: Mae'r manylion fel a ganlyn.

Math o Goed	% o'r Holl Blannu Gorffennaf 2005 i Fehefin 2006
Ffynidwydd	1.07
Pyrwydd sitca	0.56
Pyrwydd sitca Washington	33.31
Pyrwydd sitca wedi'u gwella	21.89
Pinwydd polion	2.39
Llarwydd hybrid	3.05
Llarwydd Japan	9.17
Sbriws Norwy	4.13
Ffynidwydd Douglas	4.31
Conwydd eraill	0.16
Derw coesynnog	1.93
Derw digoes	8.66
Gwern	0.21
Onn	2.24
Ceirios	0.44
Helyg	0.18

Bedw	3.43
Mathau llydanddail eraill	2.87
Cyfanswm	100

Dylid nodi bod ardal gynyddol o dir oedd wedi cael ei glirio o goed wedi cael ei hailstocio erbyn hyn gyda choed llydanddail brodorol drwy annog atgynhyrchu naturiol. Mae'r dull hwn yn cymryd mwy o amser i ymsefydlu ac mae'n anodd felly rhoi ffigur manwl i ddweud faint yn union o ystâd y Cynulliad y mae'n ei gynrychioli erbyn hyn ond mae'n ychwanegiad sylweddol at y ffigurau yn y tabl uchod.

Elin Jones: A wnaiff y Gweinidog roi manylion gwerth y grant ar gyfer pob un o dderbynwyr y grantiau marchnata bwyd a phrosesu, a nifer y swyddi a grëwyd gyda phob grant? (WAQ49270)

Carwyn Jones: Ers i'r cynllun grantiau prosesu a marchnata ddechrau yn 2001, mae dros 300 o grantiau wedi cael eu dyfarnu. Er nad yw creu swyddi yn un o amcanion allweddol y cynllun, mae gwybodaeth yn cael ei chasglu oddi wrth bob un sydd yn cael grant ac yr wyf yn atodi rhestr gyda'r wybodaeth hon.

Cwestiynau i'r Gweinidog Cyllid

Ann Jones: A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am y goblygiadau ariannol i gyllideb y Cynulliad yn sgil talu cyflog cyfartal i'r gwasanaethau cyhoeddus datganoledig? (WAQ49186)

Y Gweinidog Cyllid (Sue Essex): Bydd y costau yn cael eu rheoli o fewn y terfyn gwariant adrannol wrth i'r gwasanaethau cyhoeddus datganoledig gydymffurfio â'r ddeddfwriaeth cyflog cyfartal.

Ann Jones: A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am y gyllideb gyffredinol a ddyrennir i'r portffolio llywodraeth leol a gwasanaethau cyhoeddus? (WAQ49187)

Sue Essex: Mae'r dyraniad yn y gyllideb i'r portffolio llywodraeth leol a gwasanaethau cyhoeddus yn £3.8 biliwn yn 2006-07. Mae hyn yn gynydd o 7.6 y cant o'i gymharu â chyllideb 2005-06. Mae'r cynnydd hwn yn cynnwys trosglwyddiadau mewn perthynas â gofal cymdeithasol ac addysg.

Cwestiynau i'r Gweinidog dros Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol

Jonathan Morgan: Sawl ymgynghoriad meddyg teulu sydd wedi digwydd ar draws Cymru ymhob blwyddyn er 1999 ac a wnaiff y Gweinidog roi dadansoddiad cyffredinol yn ogystal ag yn ôl y byrddau iechyd lleol? (WAQ49258)

Y Gweinidog dros Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol (Brian Gibbons): Nid yw'r wybodaeth hon yn cael ei chasglu. Mae arolwg iechyd Cymru 2003-04 yn amcangyfrif bod oedolion yn ymgynghori â meddyg teulu bum gwaith y flwyddyn ar gyfartaledd. Yn 2004-05 cynyddodd hyn i chwe gwaith y flwyddyn.

Helen Mary Jones: A wnaiff y Gweinidog nodi nifer y triniaethau a gynigiwyd dan gynllun yr ail gynnig ar gyfer pob blwyddyn er 1999? (WAQ49272)

Helen Mary Jones: A wnaiff y Gweinidog nodi nifer y triniaethau a wrthodwyd dan gynllun yr ail gynnig ar gyfer pob blwyddyn er 1999? (WAQ49264)

Helen Mary Jones: A wnaiff y Gweinidog nodi nifer y triniaethau a wnaethpwyd dan gynllun yr ail gynnig mewn lleoliadau y tu allan i GIG Cymru ar gyfer pob blwyddyn er 1999? (WAQ49266)

Brian Gibbons: Dechreuodd cynllun yr ail gynnig ar 1 Ebrill 2004. Isod rhoddir y nifer o driniaethau a gynigiwyd, triniaethau a wrthodwyd a thriniaethau y tu allan i GIG Cymru ym mhob blwyddyn er mis Ebrill 2004.

	2004-05	2005-06	Ebr 2006 – Rhag 2006	Cyfanswm (Ebr 2004 – Rhag 2006)
Gwnaethpwyd ail gynnig	18,633	6,936	4,897	30,466
Gwrthodwyd ail gynnig	8,082	1,668	1,312	11,062
Triniaethau y tu allan i GIG Cymru	4,381	2,737	1,402	8,520

Helen Mary Jones: A wnaiff y Gweinidog nodi nifer yr achosion o oedi wrth drosglwyddo gofal ar gyfer pob blwyddyn er 1999? (WAQ49265)

Brian Gibbons: Nid oes gwybodaeth gymaradwy a chyson ar gael cyn mis Tachwedd 2002. Mae'r nifer o achosion o oedi wrth drosglwyddo gofal yng Nghymru fel y'i cofnodir yn y gronfa ddata oedi wrth drosglwyddo data adeg y cyfrifiad bob mis er mis Tachwedd 2002 i'w weld yn y tabl isod.

Mae'r ffigurau isod yn cynnwys oedi ym mhob sefydliad lle nad yw unigolyn yn y lleoliad mwyaf priodol. Gall hyn gynnwys, er enghraifft, lle mae unigolyn yn barod i gael ei symud i sefydliad GIG arall i gael triniaeth sy'n parhau. Gall hefyd gynnwys sefyllfaoedd lle nad oes lle addas ar gael neu lle mae unigolyn yn gwrthod symud i sefydliad a fyddai'n diwallu ei anghenion, fel y'u haseswyd, orau.

Ciplun yw'r cyfrifiad misol sy'n cofnodi unigolion sy'n wynebu oedi amhriodol ar adeg neilltuol o'r mis. Mae unigolion sydd wedi wynebu oedi o fwy na mis calendr yn cael eu cynnwys ym mhob cyfrifiad dilynol yn ystod y cyfnod o oedi. Nid yw felly'n bosibl darparu cyfanswm cyfun am bob blwyddyn gan y byddai hynny'n golygu bod rhai unigolion yn cael eu cyfrif fwy nag unwaith.

Ion	Chwe	Maw	Ebr	Mai	Meh	Gorff	Awst	Medi	Hyd	Tach	Rhag	
2002											1,067	987

2003	1,071	994	1,116	1,011	1,079	1,002	1,075	1,075	1,116	1,008	1,113	988
2004	1,096	1,032	1010	934	906	856	795	829	785	790	798	738
2005	806	764	700	689	721	674	670	685	717	699	688	621
2006	659	610	618	601	611	612	574	646	731	722	754	642

Helen Mary Jones: A wnaiff y Gweinidog nodi'r refeniw a gasglwyd o daliadau cyfalaf i ymddiriedolaethau'r GIG ymhob blwyddyn er 1999? (WAQ49273)

Brian Gibbons: Tâl yw'r refeniw a gesglir sy'n adlewyrchu rhagolygon cost cyfalaf sy'n cael ei ddefnyddio gan ymddiriedolaethau GIG. Mae'n cael ei dalu fel difidendau cyfalaf difidend cyhoeddus. Caiff y tâl ei gyfrifo ar y gyfradd wirioneddol a bennir gan y Trysorlys, sy'n 3.5 y cant ar hyn o bryd. Newidiodd y sail er mwyn cyfrifo difidendau cyfalaf difidend cyhoeddus gan ddod i rym o 2004-05. Caiff y difidendau sy'n daladwy eu cyfrifo ar sail cost wirioneddol cyfalaf, nid amcangyfrifon wedi eu haddasu fel o'r blaen.

Difidendau Cyfalaf Difidend Cyhoeddus 1999-2000 i 2005-06

	1999-2000	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06
	£000	£000	£000	£000	£000	£000	£000
Difidendau Cyfalaf Difidend Cyhoeddus yn Daladwy	81,318	73,988	73,064	86,058	66,082	59,084	61,326

Ffynhonnell: Cyfrifon Cryno Ymddiriedolaethau GIG Cymru

Helen Mary Jones: A wnaiff y Gweinidog nodi nifer yr ymgynghorwyr GIG (i) amser llawn a (ii) rhan amser mewn ysbytai ymhob blwyddyn er 1999? (WAQ49274)

Brian Gibbons: Rhodir y wybodaeth yn y tabl isod.

Ymgynghorwyr ysbyty (meddygol a deintyddol) (a)

	Nifer			Yn cyfateb i amser llawn
	Amser llawn	Rhan-amser	Cyfanswm	
1999	975	403	1,378	1,220.7
2000	975	466	1,441	1,250.5

2001	1,078	393	1,471	1,312.1
2002	1,162	364	1,526	1,376.9
2003	1,126	441	1,567	1,416.9
2004	1,206	514	1,720	1,549.2
2005	1,382	419	1,801	1,626.9

Ffynhonnell: Cyfrifiad blynyddol staff meddygol a deintyddol

(a) Staff mewn swydd ar 30 Medi.

Helen Mary Jones: A wnaiff y Gweinidog nodi nifer y nyrsys GIG (i) amser llawn a (ii) rhan amser ymhob blwyddyn er 1999? (WAQ49275)

Brian Gibbons: Rhodir y wybodaeth yn y tabl isod.

Nyrsys, bydwagedd ac ymwelwyr iechyd (a)

	Nifer			Yn cyfateb i amser llawn
	Amser llawn	Rhan-amser		Amser llawn
1999	16,109	16,599	32,708	23,972.7
2000	16,233	18,936	35,169	24,313.6
2001	16,534	18,987	35,521	24,750.5
2002	17,107	20,271	37,378	25,506.3
2003	18,001	21,632	39,633	26,697.3
2004	18,661	23,014	41,675	27,406.7
2005	19,179	24,036	43,215	28,151.7

Ffynhonnell: Cyfrifiad blynyddol staff anfeddygol.

(a) Staff mewn swydd ar 30 Medi.

Cwestiynau i'r Gweinidog dros Gyfiawnder Cymdeithasol ac Adfywio

Leanne Wood: A wnaiff y Gweinidog ddatgan faint o arian a roddwyd i ardaloedd adnewyddu tai ymhob blwyddyn er 2003 ar gyfer pob ardal awdurdod lleol? (WAQ49283)

Y Gweinidog dros Gyfiawnder Cymdeithasol ac Adfywio (Edwina Hart): Gweler y tabl isod.

Adnoddau Ariannol Llywodraeth Cynulliad Cymru i Ardaloedd Adnewyddu er 2003

Awdurdod	CCA*	GCPAA**	GCPAA **	GCPAA **	Cyfanswm
Lleol	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07	y Dyranriad
Blaenau Gwent	£400,000	£1,300,000	£300,000	£1,000,000	£3,000,000
Pen-y-bont ar Ogwr	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	£230,000	£230,000
Caerffili	£685,000	£1,085,000	£1,293,000	£1,510,000	£4,573,000
Caerdydd	£1,600,000	£1,680,000	£1,120,000	£1,900,000	£6,300,000
Caerfyrddin	£1,700,000	£2,200,000	£2,000,000	£1,750,000	£7,650,000
Ceredigion	£200,000	£650,000	£900,000	£1,400,000	£3,150,000
Conwy	£1,600,000	£2,000,000	£1,600,000	£650,000	£5,850,000
Sir Ddinbych	£1,700,000	£1,800,000	£1,780,000	£1,450,000	£6,730,000
Sir y Fflint	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	
Gwynedd	£1,600,000	£1,700,000	£1,500,000	£1,300,000	£6,100,000
Merthyr	£1,955,000	£2,200,000	£2,100,000	£1,800,000	£8,055,000
Mynwy	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	
Castell-nedd/ Port Talbot	£300,000	£900,000	£1,450,000	£1,690,000	£4,340,000
Casnewydd	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	
Sir Benfro	£1,542,000	£1,800,000	£1,600,000	£1,300,000	£6,242,000
Powys	Dim ardaloedd adnewyddu	£50,000	£130,000	£800,000	£980,000

Rhondda Cynon Taf	£1,000,000	£1,000,000	£2,100,000	£1,900,000	£6,000,000
Abertawe	£1,600,000	£2,150,000	£2,000,000	£1,800,000	£7,550,000
Tor-faen	£1,800,000	£2,000,000	£2,106,000	£1,700,000	£7,606,000
Bro Morgannwg	£1,000,000	£850,000	£1,700,000	£1,500,000	£5,050,000
Wrecsam	£1,800,000	£2,435,000	£2,100,000	£1,900,000	£8,235,000
Ynys Môn	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	Dim ardaloedd adnewyddu	
Cyfanswm	£20,482,000	£25,800,000	£25,779,000	£25,580,000	£97,641,000

* Cymeradwyaeth credyd atodol.

** Grant cyfalaf penodol i ardaloedd adnewyddu.

Ffynhonnell Wybodaeth: Y Gyfarwyddiaeth Tai, Llywodraeth Cynulliad Cymru.